



РАСПОРЯЖЕНИЕ

О заключении Соглашения о взаимодействии и сотрудничестве между Государственной миграционной службой Республики Абхазия и Федеральной миграционной службой Российской Федерации

1. В соответствии с пунктом 4 статьи 12 Закона «О международных договорах Республики Абхазия» одобрить представленный Государственной миграционной службой Республики Абхазия, согласованный с Министерством иностранных дел Республики Абхазия, Министерством финансов Республики Абхазия, Министерством экономики Республики Абхазия, Министерством юстиции Республики Абхазия, Министерством внутренних дел Республики Абхазия, Службой государственной безопасности Республики Абхазия и предварительно проработанный с Российской Стороной проект Соглашения о взаимодействии и сотрудничестве между Государственной миграционной службой Республики Абхазия и Федеральной миграционной службой Российской Федерации (прилагается).

2. Разрешить Государственной миграционной службе Республики Абхазия при проведении переговоров с Российской Стороной вносить в прилагаемый проект изменения и дополнения, не имеющие принципиального значения.

Премьер-министр



Л. Лакербая

г. Сухум

«5» декабря 2012 г.

№50

СОГЛАШЕНИЕ
о взаимодействии и сотрудничестве между Государственной
миграционной службой Республики Абхазия и Федеральной
миграционной службой Российской Федерации

Государственная миграционная служба Республики Абхазия и Федеральная миграционная служба Российской Федерации, именуемые в дальнейшем Сторонами,

действуя в целях реализации Соглашения между Правительством Республики Абхазия и Правительством Российской Федерации о сотрудничестве в борьбе с незаконной миграцией от 17 февраля 2010 года,

сознавая необходимость более тесного взаимодействия и сотрудничества между Сторонами по вопросам, представляющим взаимный интерес, и желая дальнейшего расширения и укрепления такого сотрудничества,

основываясь на нормах международного права и законодательстве государств Сторон,

согласились о нижеследующем:

Статья 1

В рамках настоящего Соглашения Стороны осуществляют взаимодействие и сотрудничество, действуя в пределах своей компетенции, в соответствии с законодательством и международными обязательствами своих государств.

Статья 2

1. Стороны осуществляют взаимодействие и сотрудничество в рамках настоящего Соглашения по следующим основным направлениям:

- а) обмен статистической, научно-методической и иной информацией, представляющей взаимный интерес, в том числе:
 - о выявленных каналах незаконной миграции;
 - о действующих на территориях государств Сторон юридических и физических лицах, причастных к организации и осуществлению незаконной миграции;

- о пунктах отправления и назначения, маршрутах, перевозчиках и транспортных средствах, которые используются при организации и осуществлении незаконной миграции;
 - о способах получения въездных виз и иных документов и их использования в целях незаконной миграции;
 - о миграционном законодательстве государств Сторон, в том числе о регулировании миграционных процессов, порядке предоставления убежища и по вопросам гражданства, организации борьбы с незаконной миграцией, а также об изменениях в указанных областях законодательства;
 - о практике и мерах, направленных на предупреждение незаконной миграции;
 - о методах регулирования внешней миграции;
- б) обмен опытом по осуществлению контроля за соблюдением миграционного законодательства государств Сторон, а также реализации мер по предупреждению и пресечению незаконной миграции;
- в) выявление лиц, незаконно пребывающих на территории государств Сторон;
- г) взаимодействие при осуществлении транзита через территории государств Сторон граждан третьих государств, лиц без гражданства в случае их выдворения или депортации с территории государств Сторон;
- д) подготовка и повышение квалификации сотрудников Сторон, занимающихся вопросами миграции, включая организацию семинаров и стажировок в данной области;
- е) обмен информационно-аналитическими материалами, периодическими изданиями и материалами по распространению опыта Сторон в области миграции;
- ж) осуществление научных исследований по проблемам миграции;
- з) взаимодействие по установлению местонахождения лиц, разыскиваемых за совершение преступлений, правонарушений в сфере миграции;
- и) установление личности, в том числе, в случае необходимости, с проведением соответствующих процедур идентификации личности по фотографии, а также принадлежности лица к государствам Сторон;

к) предоставление сведений о постановке на миграционный учет или регистрации по месту пребывания (месту жительства) граждан третьих государств, лиц без гражданства и граждан государств Сторон.

2. Обмен информацией, указанной в пункте 1 настоящей статьи, осуществляется с соблюдением требований законодательства государств Сторон.

3. Настоящее Соглашение не препятствует Сторонам в разработке и развитии иных взаимоприемлемых направлений сотрудничества в пределах своей компетенции.

Статья 3

1. Взаимодействие и сотрудничество в рамках настоящего Соглашения осуществляется на основании запросов заинтересованной Стороны об оказании содействия (далее – запрос). Каждая из Сторон также может направлять другой Стороне имеющуюся у нее информацию по вопросам миграции без запроса, если есть основания полагать, что такая информация представляет интерес для другой Стороны.

2. Запрос направляется в письменной форме, в том числе с использованием технических средств передачи текста.

При возникновении сомнения в подлинности или содержании запроса может быть запрошено дополнительное подтверждение.

3. Запрос должен содержать:

- наименование запрашивающего и запрашиваемого органа;
- краткое изложение существа запроса, его цель и обоснование;
- любую другую информацию, которая может быть использована для надлежащего исполнения запроса.

При осуществлении транзита через территории государств Сторон граждан третьих государств, лиц без гражданства, в случае их выдворения или депортации с территории государств Сторон запрос также должен содержать указание объема и характера истребуемой помощи, предложения о времени и дате выдворения или депортации, составе сопровождения, если указанная категория граждан выдворяется или депортируется с сопровождением. Вместе с запросом направляется заверенная в установленном порядке гербовой печатью копия решения о выдворении или депортации.

4. Запрос подписывается руководителем запрашивающей Стороны или уполномоченным им лицом и скрепляется гербовой печатью.

Стороны обмениваются перечнями лиц, уполномоченных на подписание запросов, в течение 45 дней после подписания настоящего Соглашения.

5. В случае изменения указанных в пункте 4 настоящей статьи перечней лиц, уполномоченных на подписание запросов, Стороны незамедлительно уведомляют друг друга об этом.

Статья 4

1. Запрашиваемая Сторона принимает все необходимые меры для обеспечения быстрого и полного исполнения запроса.

Запрашиваемая Сторона незамедлительно уведомляет запрашивающую Сторону об обстоятельствах, препятствующих исполнению запроса или существенно задерживающих его исполнение.

2. Запрашиваемая Сторона вправе запросить дополнительные сведения, необходимые, по ее мнению, для надлежащего исполнения запроса.

3. При исполнении запроса применяется законодательство государства запрашиваемой Стороны.

4. Если запрашиваемая Сторона полагает, что незамедлительное исполнение запроса может помешать уголовному преследованию или иному производству, осуществляемому на территории ее государства, то она вправе отложить исполнение запроса или связать его исполнение с соблюдением определенных его условий.

5. Запрашиваемая Сторона в возможно короткие сроки информирует запрашивающую Сторону о результатах исполнения запроса. Срок исполнения запроса не должен превышать одного месяца с даты его регистрации.

Статья 5

1. В оказании содействия в рамках настоящего Соглашения отказывается полностью или частично, если запрашиваемая Сторона полагает, что выполнение запроса может нанести ущерб суверенитету, безопасности, общественному порядку, другим существенным интересам либо противоречит законодательству или международным обязательствам ее государства.

2. Запрашивающая Сторона письменно уведомляет о полном или частичном отказе в исполнении запроса с указанием причин отказа.

Статья 6

1. Запрашиваемая Сторона по просьбе запрашивающей Стороны принимает необходимые меры для обеспечения конфиденциальности факта поступления запроса, его содержания и сопровождающих его документов, а также факта оказания содействия.

В случае невозможности исполнения запроса без сохранения конфиденциальности запрашиваемая Сторона информирует об этом запрашивающую Сторону, которая решает, следует ли исполнять запрос на таких условиях.

2. Результаты исполнения запроса, полученные на основании настоящего Соглашения, без согласия предоставившей их Стороны не могут быть использованы в иных целях, чем те, в которых они запрашивались и были представлены.

3. Для передачи третьей стороне сведений, полученных одной Стороной на основании настоящего Соглашения, требуется предварительное согласие Стороны, предоставившей сведения.

4. Стороны обеспечивают защиту информации о физическом лице, которой обмениваются в рамках направления и использования запросов на основании настоящего Соглашения, в соответствии с законодательством своего государства и международными договорами, участниками которых являются государства Сторон. Стороны также обеспечивают защиту информации о физическом лице от случайной потери, несанкционированного доступа, изменения или распространения.

Статья 7

1. Стороны по взаимной договоренности проводят консультации в целях координации и повышения эффективности взаимодействия и сотрудничества в области миграции на основе настоящего Соглашения.

2. Стороны могут создавать совместные рабочие группы, проводить встречи экспертов в целях обеспечения более эффективного выполнения положений настоящего Соглашения.

Статья 8

Все вопросы между Сторонами, связанные с выполнением или толкованием настоящего Соглашения, решаются путем консультаций и переговоров между ними.

Статья 9

Стороны самостоятельно несут расходы, которые возникают в ходе реализации настоящего Соглашения, если в каждом конкретном случае не будет согласован иной порядок.

Статья 10

Положения настоящего Соглашения не затрагивают обязательств государств Сторон, вытекающих из других международных договоров, участниками которых они являются.

Статья 11

1. При реализации настоящего Соглашения в качестве рабочего используется русский язык.

2. Настоящее Соглашение вступает в силу с даты подписания и заключается сроком на 5 лет и будет продлеваться на последующие 5-летние периоды, если ни одна из Сторон не менее чем за 6 месяцев до истечения соответствующего периода не уведомит другую Сторону о своем намерении прекратить его действие.

3. По взаимному согласию Сторон в настоящее Соглашение могут вноситься изменения и дополнения, оформленные отдельными протоколами.

Совершено в городе _____ «___» _____ 2012 года в двух экземплярах, каждый на абхазском и русском языках, причем оба текста имеют одинаковую юридическую силу.

**За Государственную
миграционную
службу Республики Абхазия**

**За Федеральную миграционную
службу Российской Федерации**
